



DEKRET

DECRETO

Nr. 157/1.1 N.

vom 17.06.2010 del

BETREFF:

Verein "Eltern-Kind-Zentrum Brixen", mit Sitz in Brixen, Runggadgasse Nr. 23 - Anerkennung als juristische Person des Privatrechtes und Eintragung in das Landesregister der juristischen Personen des Privatrechtes.

OGGETTO:

Associazione "Eltern-Kind-Zentrum Brixen" con sede in Bressanone, via Roncato n. 23 - riconoscimento della personalità giuridica privata ed iscrizione al registro provinciale delle persone giuridiche di diritto privato.

Nach Einsichtnahme in:

- Art. 1 des DPR Nr. 361/2000, welcher das Verfahren für die Anerkennung der Rechtspersönlichkeit regelt;
- Art. 14 und ff. des Zivilgesetzbuches;
- Art. 17 und 18 des Gesetzes vom 11. März 1972, Nr. 118;
- den Beschluss der Landesregierung vom 08.01.2001, Nr. 1, mit welchem das Register der juristischen Personen des Privatrechtes bei der Landesverwaltung eingerichtet wurde;
- den Beschluss der Landesregierung vom 08.05.1995, Nr. 2128, mit welchem die Befugnis, privatrechtliche juristische Personen örtlichen Charakters anzuerkennen, dem Landeshauptmann übertragen wurde;
- das Ansuchen, eingegangen am 10.06.2010, Prot. Nr. 1.1/12.10/355095 der gesetzlichen Vertreterin des Vereins „Eltern-Kind-Zentrum Brixen“ um Anerkennung als juristische Person des Privatrechtes;
- die Gründungsurkunde, Urkundenrolle Nr. 75.391, Sammlung Nr. 10.927 vom 21.09.1993 der Dr. Ida Tratter, Notarin in Bruneck, registriert in Brixen am 06.10.1993, öffentlicher Urkundenband Nr. 1439/1 sowie in die Satzungen desselben Vereins, Urkundenrolle Nr. 16.368, Sammlung Nr. 8.445 vom 04.03.2010 des Dr. Luca Barchi, Notar in Bozen, registriert in Bozen am 09.03.2010, öffentlicher Urkundenband Nr. 3028/1T;
- die Ermittlungsakten und die dem Ansuchen beigelegten Unterlagen;
- in der Meinung, dass die für die Annahme des Antrages notwendigen Voraussetzungen gegeben sind

verfügt
der Landeshauptmann

Visti:

- l'art. 1 del DPR n. 361/2000 che disciplina il procedimento per l'acquisto della personalità giuridica;
- l'art. 14 e ss. del Codice Civile;
- l'art. 17 e 18 della legge 11 marzo 1972, n. 118;
- la delibera della Giunta provinciale n. 1 dell' 08.01.2001 con la quale è stato istituito il registro delle persone giuridiche presso l'amministrazione provinciale;
- la delibera della Giunta provinciale dell' 08.05.1995, n. 2128, con la quale è stata delegata al Presidente della Provincia la funzione di riconoscere persone giuridiche di diritto privato a carattere locale;
- l'istanza pervenuta in data 10.06.2010, prot. n. 1.1/12.10/355095 della legale rappresentante dell'associazione "Eltern-Kind-Zentrum Brixen" intesa ad ottenere il riconoscimento della personalità giuridica privata;
- l'atto costitutivo, rep n. 75.391, racc. n. 10.927 di data 21.09.1993 della dott.ssa Ida Tratter, notaio a Brunico, registrato a Bressanone addì 06.10.1993, atti pubblici vol. n. 1439/1 nonché l'allegato statuto dell'associazione in parola, rep. n. 16.368, racc. n. 8.445 di data 04.03.2010 del dott. Luca Barchi, notaio a Bolzano, registrato a Bolzano addì 09.03.2010, atti pubblici vol. n. 3028/1T;
- gli atti istruttori e quelli prodotti a corredo dell'istanza;
- ritenuto che ricorrano tutti i requisiti e presupposti per l'accoglimento della domanda

il Presidente della Provincia
decreta

- den Verein „Eltern-Kind-Zentrum Brixen“ mit Sitz in Brixen, Runggadgasse Nr. 23 als juristische Person des Privatrechtes im Sinne von Art. 1 des DPR Nr. 361/2000 anzuerkennen und in das Landesregister der juristischen Personen unter Nummer 366 einzutragen.

- di riconoscere la personalità giuridica di diritto privato ai sensi dell'art. 1 del DPR 361/2000 dell'associazione "Eltern-Kind-Zentrum Brixen" con sede in Bressanone, via Roncato n. 23 e di iscriverla al registro provinciale delle persone giuridiche al numero 366.

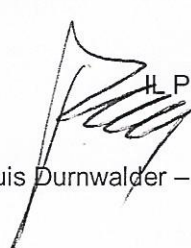
Dieses Dekret ist im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol auszugsweise zu veröffentlichen.

Il presente decreto verrà pubblicato per estratto nel Bollettino ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige.

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

- Dr. Luis Durnwalder -



Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

DIE DIREKTION DES AMTES
FÜR KABINETTSANGELEGENHEITEN

Der Amtsdirektor

Il direttore d'ufficio

15. 06. 2010

Datum / Unterschrift

data / firma

Der Direktor der Abteilung 1
Der Abteilungsdirektor
Il Direttore della Ripartizione 1

Il direttore di ripartizione

15. 06. 2010

Datum / Unterschrift

data / firma

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

zweckgebunden

impegnate

vorgemerkt

prenotate

als Einnahmen ermittelt

accertate in entrata

auf Kapitel

su capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor
des Amtes für Ausgaben/Einnahmen

Il direttore
dell'ufficio spese/entrate

Datum / Unterschrift

data / firma

Der Direktor der Abteilung 1
Diese Abschrift entspricht dem Original
Il Direttore della Ripartizione 1

(Dr. Karl Rainer)

Per copia
conforme all'originale

17. 06. 2010

Datum / Unterschrift

data / firma



Abschrift ausgestellt für:

Copia rilasciata a: